

# Ausschreibung / tournament information



## Anmeldung / Entry Form

**Veranstalter + Ausrichter / Organizer:**  
**Club Aldiana Zypern.** Lamaca-Zygio Road  
 Latouros District, 7572 Alaminos, Lamaca-Cyprus  
**PLAY** Sportmarketing Seemann KG,  
 Babenhauser Str. 325, 33619 Bielefeld  
 Tel. 0049 (0)521 329 329 13-15  
 Fax 0049 (0)521 329 329 22

**Wettbewerbe / Competitions:**  
 - Damen-Einzel / Ladies singles: 40, 50, 55, 60, 65  
 - Herren-Einzel/Men singles: 35, 40, 45, 50, 55, 60, 65, 70  
 - Damen-Doppel / Ladies doubles: 40, 50, 60  
 - Herren-Doppel / Men doubles: 35/40, 50, 60  
 - Gemischtes Doppel / Mixed doubles  
 Bei weniger als acht Meldungen werden Konkurrenzen  
 zusammengelegt oder nicht ausgetragen! Bei guter  
 Witterung wird eine Nebenrunde gespielt. *With fewer  
 than eight players per age group competitions are put  
 together! Weather permitting a consolation will be played.*

**Bedingungen / Competition Rules:**  
 Das Turnier ist offen für alle Spielerinnen und Spieler. Es  
 gelten die Tennisregeln der ITF. Änderungen der  
 Turnierordnung bleiben vorbehalten. *The tournament is  
 open for all players. Matches will be played according to  
 the rules of the ITF and the Code of conducts for Veteran  
 Events. The right of changing the tournament conditions  
 is reserved.*

**Nennungsschluß / Closing date for entries:**  
 Mittwoch, 10.11.10, für Einzel Konkurrenzen  
 Dienstag, 23.11.10, 12 Uhr für die Doppel- und MIXED-  
 Konkurrenzen. / Wednesday, 10th of November 10, for  
 singles competition. Tuesday, 23rd of November 10,  
 12.00 am for doubles and mixed.

**Nennngeld / Entry Fee:**  
 € 80,- pro Teilnehmer. Das Nennngeld berechtigt zur  
 Teilnahme an einer Einzel- und einer Doppel-  
 Konkurrenz, einer Nebenrunde im Einzel sowie am  
 Begrüßungsempfang und der Siegerehrung am Finaltag.  
 Mitglieder des SENIOR|TENNIS|SERVICE zahlen € 64,-.  
**Gruppenermäßigung: Ab fünf Spielern aus einem  
 Verein (Nachweis) ermäßigt sich das Startgeld auf  
 € 50,- pro Person.** Das Nennngeld wird bei einer Absage  
 nach dem 10.11.10 nicht zurückerstattet.  
 € 80,- per player. Includes participation in one single and  
 one double event and the singles consolation as well as  
 the social events. *The entry fee will not be refunded in  
 case of cancellation later than 16th of November 09.*

**Extra / Special:**  
 Jeder Teilnehmer bekommt außerdem ein Turnier T-Shirt.  
 Bitte geben Sie dafür bei der Anmeldung Ihre T-Shirt-  
 gröÙe an. *Every player will also get a tournament T-  
 Shirt. Please indicate your dress size on the entry form.*

**Auslosung / Draw:**  
 Montag, 22.11.10, 17.00 Uhr für die Einzelkonkurrenzen  
 Dienstag, 23.11.10, 13.00 Uhr für die Mixed- und Doppel-  
 konkurrenzen.  
 Monday, 22nd of November 10, 5 pm for the single  
 events. Tuesday, 23rd of November 10, 1 pm, for the  
 doubles and mixed events.

**Turnierbeginn / Start of tournament:**  
 Dienstag, 23.11.10, 10.00 Uhr. Über die Spielzeiten  
 besteht Informationspflicht seitens der Teilnehmer.  
 Turniertelefon ab 20.11.10: 00357 96 70 50 96  
 Tuesday, 23rd of November 10, 10.00 am. Players are  
 responsible for finding out the times they are due to play.  
 tournament information from 29th of Nov. 00357 96 70 50  
 96.

**Endspiele / Finals:**  
 Sonntag, 29.11.10/ Sunday, 29th of November 10.

**Platzanlage / Venue:**  
 Club Aldiana Zypern. Lamaca-Zygio Road  
 Latouros District, 7572 Alaminos, Lamaca-Cyprus  
 Tel. 00357-24-849000 Fax. 00357-24-849200  
 Email: mailto:fo@aldiana-lca.com.cy  
 10 Sandplätze / 10 Clay Courts

**Ballmarke / Ball Brand:**  
 nn

**Offizielles Turnierhotel / Official Tournament Hotel:**  
 Club Aldiana Zypern. Lamaca-Zygio Road  
 Latouros District, 7572 Alaminos, Lamaca-Cyprus  
 Tel. 00357-24-849000 Fax. 00357-24-849200  
 Email: mailto:fo@aldiana-lca.com.cy  
 10 Sandplätze / 10 Clay Courts

**Gesamtleitung / Tournament Director:**  
 Axel Seemann, Bielefeld

**Veranstaltungen / Social Events:**  
 Montag, 22.11.10, 21.00 Uhr: Begrüßungsempfang im  
 Club Aldiana mit Bekanntgabe der Auslosungen. /  
 Monday, 2nd of November 10, "Get-together" in the Club  
 Aldiana with publication of the draw.

Sonntag, 28.11.10, 19.00 Uhr: Gala-Menue [ist mit extra  
 Kosten verbunden, für diejenigen Turnierteilnehmer, die  
 nicht im Club Aldiana wohnen], anschließend  
 Siegerehrung im Club Aldiana / Sunday, 28th of  
 November 10, 7.00 pm: Gala Menue (causes extra costs  
 for tournament participants, who do not stay in Club  
 Aldiana), subsequently Prizegiving ceremony in Club  
 Aldiana.

Vorname, Name / First name, name  Geburtsdatum/Date of birth

StraÙe / street  PLZ / Ort / ZIP Code, City

Telefon: (Privat und Mobil)  Email:

Verein / Club  Verband / country  ID Nr.

Ranglistenposition / Spielstärke / Spielklasse / ranking  T-shirtgröÙe / size

S    M    L    XL

**Ich melde für folgende Konkurrenz:**  
*I enter for the following event:*

**Damen:**      **Herren:**

*Ladies:*    40+    50+    55+    60+    65+    *Men:*    35+    40+    45+    50+    55+    60+    65+    70+

**Nennungsschluß / Closing date for entries: 10.11.2010**

Vorname, Name des Doppelpartners / First name, name of partner for doubles  Geburtsdatum/Date of birth

Herren Doppel  Damen Doppel  Mixed   
 men doubles    ladies doubles    mixed

Doppel- und Mixed-Meldungen werden noch bis zum ersten Turniertag angenommen. Bei weniger als acht  
 Meldungen pro Wettbewerb werden die Konkurrenzen zusammengelegt oder gestrichen. Das Startgeld in Höhe  
 von € 80,- wird per Lastschrift von Ihrem Konto abgebucht. Mitglieder im SENIOR|TENNIS|SERVICE zahlen € 64,-.  
*Entries for doubles and mixed will be accepted until the first day of the tournament. The tournament committee  
 reserves the right to combine or cancel the advertised events when there are less than eight entries. The entry  
 fee of € 80,- has to be paid with the entry!*

Ich wohne vom ..... bis ..... im Club **Aldiana**.  
*I stay from the ..... to the ..... in the Club Aldiana.*

Ich möchte gerne im Club **Aldiana** buchen. Bitte nehmen Sie Kontakt mit mir auf.  
*I like to stay in the Club Aldiana. Please contact me.*

Gleichzeitig ermächtig ich die  
 Firma PLAY, die Meldegebühr per  
 Lastschriftverfahren von folgen-  
 dem Konto einzuziehen:

Bankname

Bankleitzahl

Kontonummer

Kontoinhaber

Datum

Unterschrift

Datum / date, Unterschrift / signature

PLAY event & consult Sportmarketing Seemann KG  
 Babenhauser Str. 325, D-33619 Bielefeld  
 Tel. 0049 (0) 521 329 329 13 -15, Fax. 0049 (0) 521 329 329 22  
 Email: info@PLAY-Sportmarketing.de

